



---

---

# NATIONAL ASSEMBLY

---

---

FIRST SESSION

THIRTY-EIGHTH LEGISLATURE

Bill 214

(Private)

**An Act respecting the Régie  
intermunicipale des infrastructures  
portuaires de Trois-Pistoles et Les  
Escoumins**

---

---

**Introduced 7 May 2008**

**Passed in principle 18 June 2008**

**Passed 18 June 2008**

**Assented to 20 June 2008**

---

**Québec Official Publisher  
2008**



## **Bill 214**

(Private)

### **AN ACT RESPECTING THE RÉGIE INTERMUNICIPALE DES INFRASTRUCTURES PORTUAIRES DE TROIS-PISTOLES ET LES ESCOUMINS**

AS it is necessary that the Régie intermunicipale des infrastructures portuaires de Trois-Pistoles et Les Escoumins be granted certain powers;

AS it is expedient to authorize the Régie to hold a majority interest in a legal person engaged in marine transport for the purpose of providing ferry service between the wharves of Trois-Pistoles and Les Escoumins;

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

**1.** Despite the Municipal Aid Prohibition Act (R.S.Q., chapter I-15), the Régie intermunicipale des infrastructures portuaires de Trois-Pistoles et Les Escoumins may participate as a majority shareholder in a legal person engaged in marine transport for the purpose of providing ferry service between the wharves of Trois-Pistoles and Les Escoumins.

Sections 29.3 and 573 to 573.3.4 of the Cities and Towns Act (R.S.Q., chapter C-19) apply, with the necessary modifications, to the legal person described in the first paragraph if the Régie is its majority shareholder. The legal person is then considered a municipal body for the purposes of the Act respecting Access to documents held by public bodies and the Protection of personal information (R.S.Q., chapter A-2.1).

**2.** This Act comes into force on 20 June 2008.

